

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 51 (1964)  
**Heft:** 10: Terrassenhäuser

**Artikel:** Terrassensiedlung in Orselina : Architekt Erwin Mühlestein, Zürich  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-39724>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

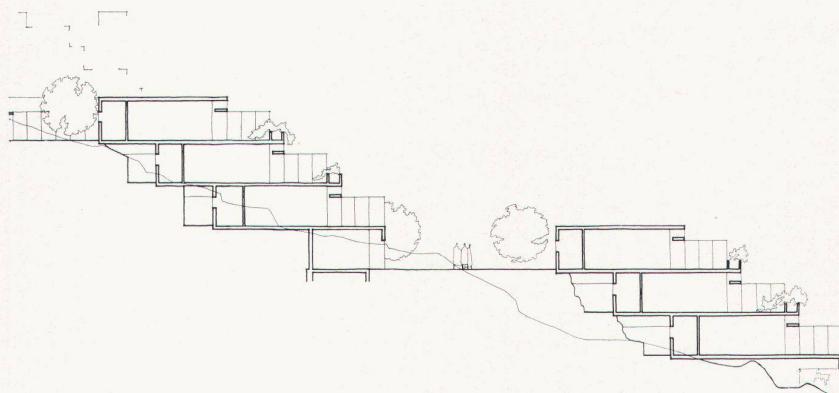
#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

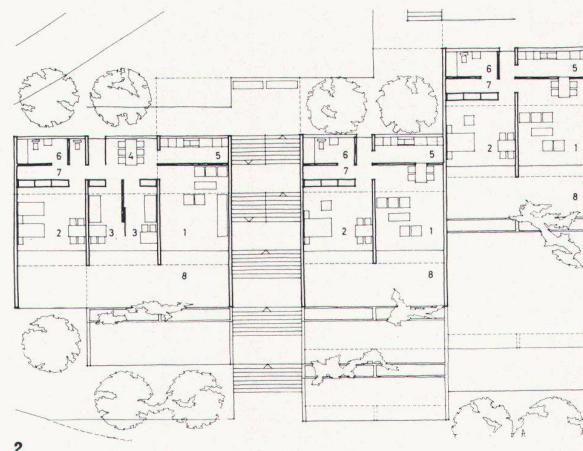
**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

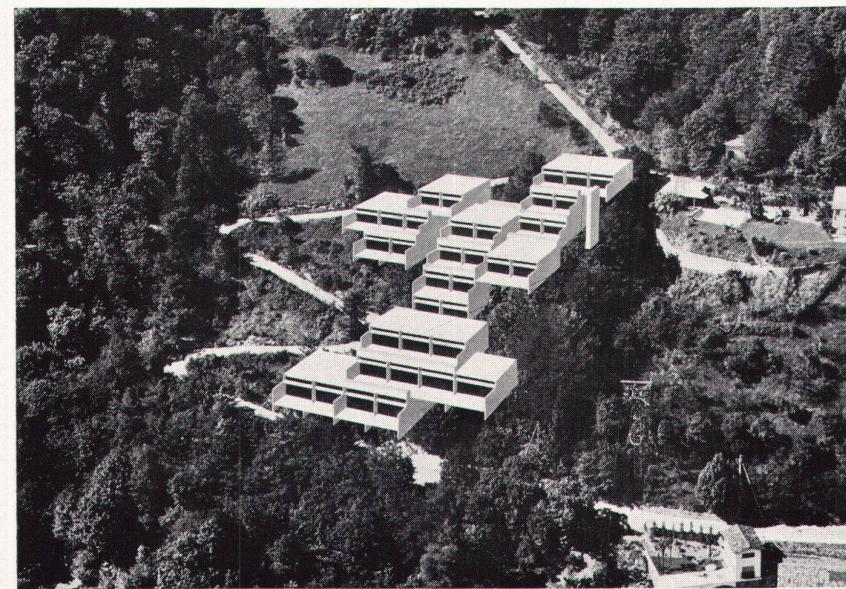
## Terrassensiedlung in Orselina



1



2



3

**Architekt: Erwin Mühlstein, Zürich**

Diese neuzeitliche, nach morphologischen Gesichtspunkten entwickelte, mit den jüngsten Erkenntnissen der Bautechnik geplante Siedlung wird den zukünftigen Bewohnern Vorteile und Annehmlichkeiten bieten, welche eine nach kommerziellen und spekulativen Grundsätzen gebaute Siedlung niemals aufweisen würde.

Die gesamte Siedlung besteht aus der Addition einer einzigen Einheit, die in ihren Dimensionen den verschiedensten Bedürfnissen dienen kann.

Aus einer Grundeinheit können durch verschiedenartige Stellungen einzelner Wände, Schränke und Einrichtung der sanitären Anlagen die beiden Grundeinheitstypen für Wohnen und Schlafen hergestellt werden. Auch noch nach der Bauzeit können diese Einheiten, von wenigen Einschränkungen abgesehen, vom Bewohner selbst verwandelt und seinen speziellen Bedürfnissen angepaßt werden, da sämtliche Innenwände verstellbar sind.

Diese normierte und rationalisierte Bauweise, die ein vorwiegend industrialisiertes Bauen erlaubt, wird den zukünftigen Bewohnern nicht nur in den geringeren Baukosten, sondern auch in allen anderen, dem Komfort dienenden Einrichtungen zugute kommen.

- 1 Wohnzimmer
- 2 Schlafzimmer
- 3 Weitere Schlafzimmer
- 4 Essen
- 5 Küche
- 6 Bad
- 7 Abstellraum
- 8 Terrasse

1  
Schnitt 1 : 500  
Coupe  
Cross-section

2  
Grundriss von drei Wohnungen  
Plan de trois appartements  
Plans of three flats

3  
Modell  
Maquette  
Model